



ESTADO PLURINACIONAL DE BOLIVIA



DIRECCION GENERAL DE AERONAUTICA CIVIL

DTA/SIS-REG-009

REVISIÓN 5

La Paz, 22 de SEPTIEMBRE de 2025

Señores/Dear

NAABOL - CENTRO CONTROL DE AREA

Estimados Señores

De acuerdo a solicitud presentada conteniendo los requisitos establecidos en el Boletín Reglamentario N° DGAC 002/2001 de fecha 13 de marzo de 2001, en cumplimiento a la Reglamentación Aeronáutica Boliviana RAB y a normas internacionales de aviación civil (Convenio de Aviación Civil Internacional - OACI), esta Dirección General concede la siguiente:

According to your request complying the Reglamentary Bulletin N° DGAC 002/2001 of 03/13/2001, Bolivian Aeronautical Regulation RAB, and ICAO International Standards, the DGAC of Bolivia issues the following:

AUTORIZACIÓN DE SOBREVUELO/OVERFLIGHT AUTHORIZATION N° DGAC/SOB/500/2025

Nombre o razón social del operador:	SERVICIOS CONTABLES Y SISTEMAS DEL PARAGUAY S.A.		
Operator name:			
Dirección comercial teléfono/email:	OLIVA 845 ASUNCIÓN, PARAGUAY TEL:595-982 705820		
Commercial address, telephone/email:	E:info@agaeroservices.com/CONTACTO: CCO AIR - ANGELICA SANDOVAL CCO AIR TEL. +591 69277296 E:ccoair@yahoo.com		
Tipo de aeronave(s):	CESSNA CITATION 680 / C680	Nacionalidad:	ESTADOS UNIDOS DE NORTE AMÉRICA
Aircraft Type:		Country of origin:	
Matrícula(s):	N680KS (AUTONOMIA MAXIMA DECLARADA DE AERONAVE 08:00 HORAS)		
Registration:			
Peso (MTOW):	30.300 LB.		
Weight(MTOW):			
Fecha de sobrevuelo:	De: 28 Sep 2025	Al: 30 Sep 2025	
Overflight date (UTC Time):	From:	to:	
Ultimo aeropuerto antes de sobrevolar Bolivia:	ASUNCION(SGAS)		
Last airport before overflying Bolivia:			
Aeropuerto de destino:	PANAMA TOCUMEN (MPTO)		
Destination airport:			
Aeropuerto alternativo:	.		
Alternate airport:			
Objeto de Vuelo:	PRIVADO /NEGOCIOS		
Flight object:			
Ruta:	SGAS/MPTO AWY: UN420 O APROBADAS POR ATS, EET: 06:00 HRS., PUNTO DE INGRESO Y SALIDA DE FIR		
Route:	SLLP: MOMDI/RCO O APROBADOS X ATS.		
Observaciones:	LA SEGURIDAD OPERACIONAL DE LA OPERACIÓN CONTEMPLADA EN LA PRESENTE (PLANIFICACIÓN, DESPACHO, EJECUCIÓN) ES PLENA RESPONSABILIDAD DEL EXPLOTADOR AÉREO).		
Remarks:			

Original firmado por / Original signed by:


Lic. Carlos Huascan Torrico
EFE UNIDAD SERVICIOS AEROCOMERCIALES al
Comandante General de Aeronautica Civil

FD BA



HORARIO DE ATENCION PARA TRAMITAR AUTORIZACIONES:

ATTENTION HOURS FOR AUTHORIZATIONS:

Nro. Reg. Sol.: 1502

Oficina Central: Lunes a Viernes de 1230 a 2030 UTC/Main Office: Monday to Friday from 1230 a 2030 UTC

TEL: (591-2) - 2444450 Email: hpenaranda@dgac.gob.bo - mpozo@dgac.gob.bo - fdborja@dgac.gob.bo

Web: www.dgac.gob.bo

El Incumplimiento en los pagos que genere Deudas Vencidas, es sujeto a la Suspensión Temporal o Definitiva de la Autorización, previa notificación por parte de esta AAC/ Failure To Make Payments That Generate Overdue Debts Is Subject To Temporary Or Permanent Suspension Of This Authorization After Prior Notification By This AAC.